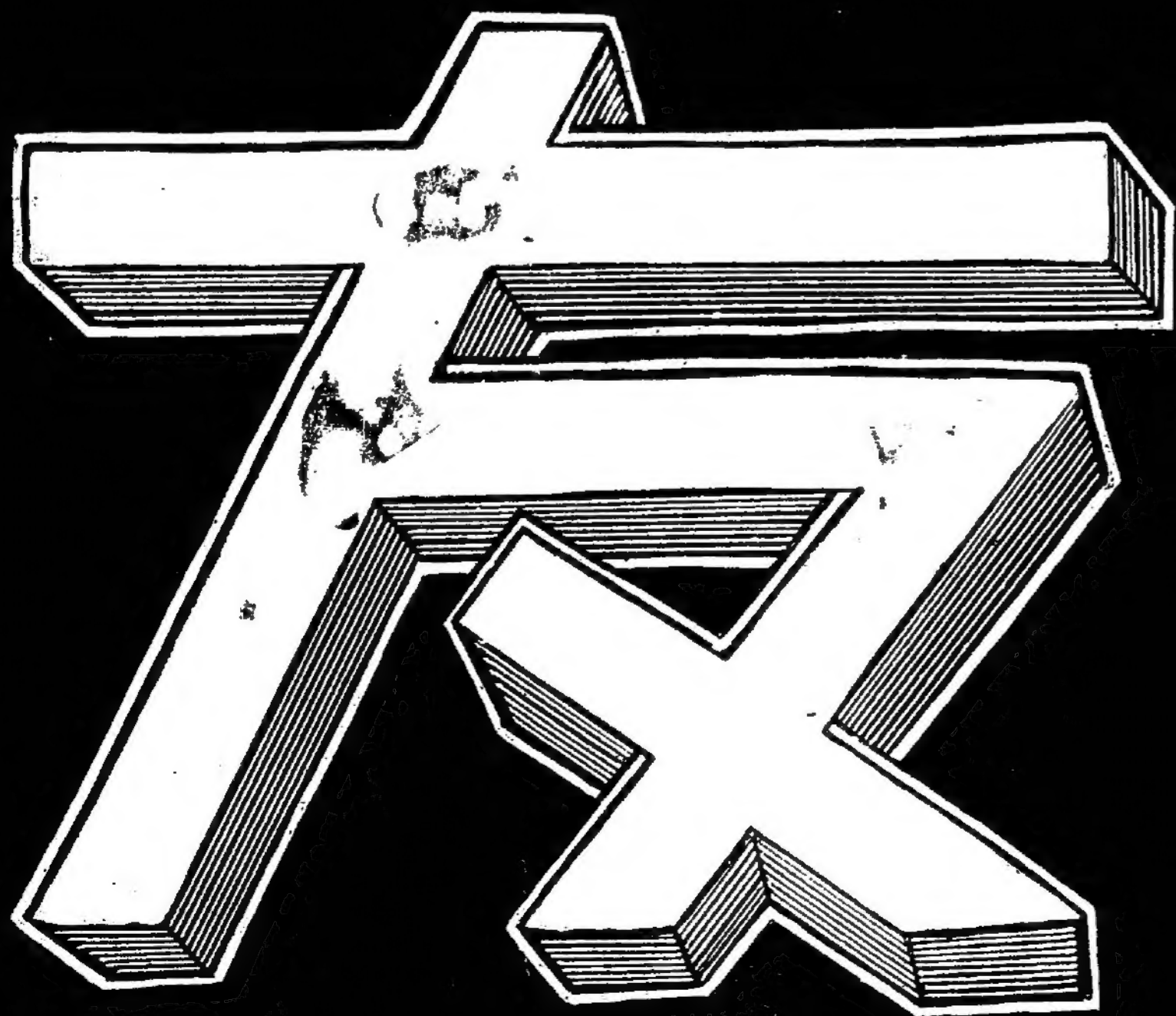
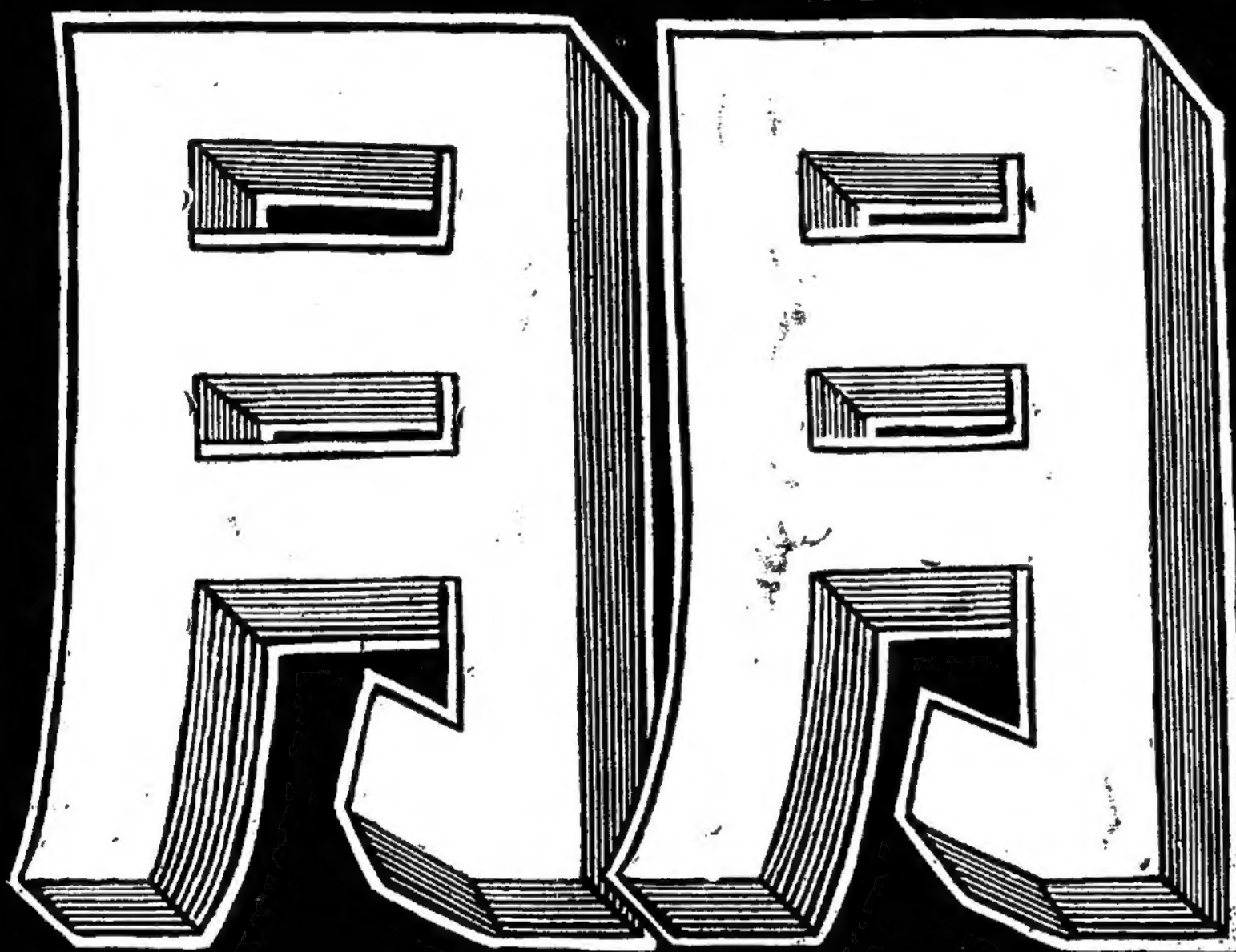


"GOOD FRIEND"



滋補力最豐富，適合老少體格，十萬金元保證，風行世界各邦！

英政府註冊特許專賣！英政府醫生化驗給照！

担保有意料不到之奇效！

担保與雜牌補藥不同！

歡迎各界服者細心評判

男服紅盒

女服黃盒

代均有藥各大理代洋利大商德星上羅鈕倫柏  
售有商大理代洋利大商德星上羅鈕倫柏

# 總匯新報

日六廿月九年四廿國民華中  
(號八十六百七千八第)

牧良沈 輯編總 琦玉張 理 經

址 社

坡 嘉 新  
號七十五百一牌門街絲絲  
號四四六第箱郵 號九六二六話電

No. 157, Cecil Street,  
SINGAPORE.

號六〇二口街山海路馬大坡大

司公鏡眼克羅克

克羅克眼鏡  
五元起碼



專配上等眼鏡！

CROOKES OPTICAL CO.,  
206 South Bridge Road,  
P. O. Bo & 59 TEL. 6844

◎南美洲補腎丸 元一  
◎南美洲調經丸 元一  
◎南美洲止咳糖 元一  
◎南美洲肺癆丸 元一  
◎南美洲遺精丸 元一  
◎南美洲白濁丸 元一

◎南美洲血毒片 元二  
◎南美洲白帶丸 元二  
◎南美洲久濁靈 元二  
◎南美洲戒烟片 元二  
◎南美洲耳聾丸 元二  
◎南美洲風濕片 元二

## 南美洲清瀉糖

潤腸通便  
清火平肝  
每盒二角  
各處均有

(口街山海路馬大坡大)  
理代行藥大美英  
(售均處各)

號

業也

本行謹啟

所以該箱高人一等







牛吹自妄異無 明証實事成現以非



意大利拒絕國聯提案後

# 國聯態度之預測

### ▲接納協助計劃及建議▲

(路透社十四日羅馬電)意大利內閣會議之後，發表公報一通，聲言意大利對於國聯五委員會之提案，並未向日內提出任何對抗提案，並謂帶有人民諒識之國聯憲章，將適逢二十四日之某處，衆信國聯行政院五委員會之報告書，將僅予以批准。然後根據盟約第十五條第四段之規定進行一切。

國聯行政院，或將接納一種計劃，並計劃(與五委員會之提案相同者)及對糾紛兩造提出之一項建議，以調劑亞細亞及非洲。於三個月之內，決定接受。此舉與果能實現，則將以進一步決定之責任。付諸意大利將來如有反對新建議抑抑否諸武力之情形發生，則此種情形，將使意大利立即處於侵略者之地位。

五人委員會之報告書，今夜不能發表。

(按)國聯盟約之第十五條第四段，規定在國聯行政院或委員會無法解決糾紛之情形下，行政院經一致或多數之表決，應發表包含敘述糾紛真相之宣言及被認為公允正確之建議案之報告書。

## 羅馬教皇準備戰時 ▲與意大利一致行動

(路透社四日羅馬電) 義皇宮庭與意大利政府協約。同意於如果精島達也空中襲擊時。熄滅皇城中之燈光。依照意大利政府所規定之逃避方法。此乃一主要之事。指出獨立之教皇皇城在戰時將與意大利一致行動。

英國內閣會議贊成  
▲英國現行外交政策

(路透社廿四日倫敦電) 據悉於英外相何爾維報告後，內閣一致贊同英政府有政策之自由權，並商議各報及賓氏之詢問關於英國對歐洲侵略事務之態度。關於最近英英意關係亦曾提及，且極滿意。

本報已死開閣之議，為時不過一時三刻鐘。此種情形，表示本日之閣議，並未發生任何開閣之決定。

(路透社廿四日倫敦電) 英內閣于今(廿四日)舉行自八月廿二日以來之第一次大會(即全體會議)，八月之全體會議乃繼巴黎三國條約簽字之後舉行。昨(廿三日)首相坎貝爾爵士先後各閣員作兩度磋商，第三度磋商於今日舉行。海陸空三軍大臣均一律參加。其他閣員之列席者為鮑爾溫氏、何爾爵士、哈里化克斯勳爵、西孟氏、西門爵士及麥唐納氏。會議歷時九十分鐘。現因意大利之最後決戰，而俄由西門爵士討論此事。或將不佳。若然，則政府照定例將與各對立黨派領袖相商。而後將就閣下之提期召集國會。

(路透社廿四日倫敦電) 距今約二星期前，法國政府曾訓令駐英大使，向英政府探詢歐洲(一旦發生侵略行動，而有影響於集體安全時，英國究將持何態度。該國文後，即可正式發表云。

□意亞仍積極備戰

### ▲亞皇釋放囚犯充當軍隊

(路透社亞京廿四日電)亞王最近擬行一種可注意之步驟。約計可因此而增軍達五萬人。所有囚犯除役以外，均將釋放參加越南戰爭。所有亡命匪徒，均將得赦。其中有因於幾次戰役中，表現勇敢與卓越精神，而獲頒授勳章者，亦將採取嚴格步驟，以防範行劫。例如軍隊中有數百名獲釋之囚犯，因盜竊及兇殺而獲釋者，亦將採取嚴格步驟，以防範行劫。

立明氏第一外科油

外科油 最能消菌毒 瘡癰與疥癩  
戴濃癢濕毒 胎毒爛手脚 湯火油水  
膚血水淋漓 痛痕與爛肉 越爛越快好  
神奇效十足 馳名譽中外 國藥考實錄  
立明氏監製 價廉功效速 濟世挽外溢  
敬告各伯叔

大號每罇三角 小號每罇角半

時評

# 意大利侵阿聲中之歐局

▲米爾問題又突告緊張  
自立陶宛政府。宣布德國社黨在米爾擾亂者處以死刑之後。德  
國政府。亦以死刑。處置。各各片下犬。軍。軍人。在米爾全副失散。

英艦隊集中地中海

倫敦三日安尼打電 英國政界對於英國國內艦隊大部份駛抵直布羅陀之電訊均爲之震動。查該批艦隊依照原定程序應在蘇格蘭海外操演。目下幾乎全部之英國國內艦隊。已駛抵地中海云。

美國軍火統制局

（路透社廿四日華盛頓電）全國軍火統制局，今日開第一次會議，國務卿赫爾主  
席，參加者，中有陸海軍部代表，及農商部長羅伯氏。該局現正列出應禁止  
出口之軍器表，由羅斯福總統根據上之立法案宣佈施行。該局並擬將各分列之  
類口公開報界，由該類產品經過通知之考慮後，已經批准，行將送呈總統統  
路漫廿四日倫敦電。此間現悉蘇聯爾爾油坭有限公司及英國煤油擴成公司之

痛頭



請速服福祿仁所製  
**杏口馮糖**

立明氏參茸大生丸

參茸大生丸原料乃用猴骨膠鹿人參及上品藥料參天化育百煉成丸故能大補  
氣血滋精益髓定志寧神常服多壽多男與與畜性的製劑不同確有返老還童特神  
衛生君子幸留意  
每盒一元 三盒二元七角 半打五元

立明氏婦科廣嗣丸

婦科廣嗣丸馳名數十年方良藥妙製法獨擅且秘為試萬帶凡婦人室女靜女經期帶下一切隱痛暗之性相情媚面如桃花打倒丈夫立妾調經種子必期幸勿輕視每盒一元 三盒二元七角 半打五元

立明氏止立肚痛丸

立止肚痛丸完全國藥度心製煉主治男女老少霎時肚痛不拘寒滯熱滯濕滯氣滯胃脘腸風痰滯食滯疴嘔肚痛童子食積痛婦人血積痛確有痛極回生之功並能治跌打損傷數食兩用止血止痛神藥也

肚痛多由積滯起  
痛定思痛君知未  
病時勿忘立明氏  
急服肚痛丸立止

立明氏蛇胆陳皮

三蛇胆陳皮於冬至日選三蛇淨胆汁存心製煉逾年陳皮有皮片有爲末以玻璃  
封固爲柱風痼疾救急聖藥凡男女老幼中風中痰昏迷不省牙關緊閉婦人生產頭  
眼花風動痼疾多兒科驚風五間痼疾嘔乳吐涎喘氣促酒後昏迷心腹飽脹風痼  
嗽收效神速護身至寶也

每筒三角 每打三元

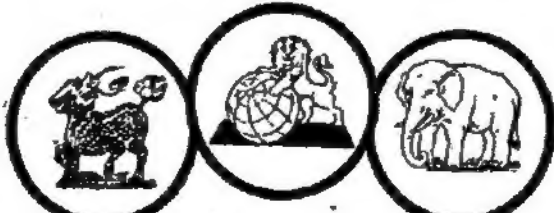
**立明氏蛇油寶蠟膏**

立明氏蛇寶蠟膏

蛇油寶藏膏。損傷爛肉好。生肌又止痛。不到明朝早。  
中外久馳名。口碑頻載道。立明氏創製。請認真牌號。  
大號每盒三角  
小號每盒角半

四順記

新加坡 順興 總發行 香港合興油廠各庄花生油



二頭足淨白雅清底

上等生油  
滴滴精製

**向來定價低廉名廚家家先備**  
 總行在坡新加坡大馬路門牌四十四號及四十六號電話一七九八  
 各埠均有代售

政  
府  
通  
告

爲通告事茲開列下項政府所需工程招人投票期以一九三五  
年十月四日正午截止投價之票概遞交輔政司署收  
在本坡加冷河用人工或機器挖泥包括  
用船輸運所挖出之泥  
凡求取投票之格式紙者首須存款一百元於新嘉坡政府工程  
部會計師 ACCOUNTANT PUBLIC WORKS DEPT 處而將此墊款  
之收條呈驗方得領取格式紙所墊之款如遇以下(一)(二)兩  
情形之時將充公作罰  
(一)所投之票或已蒙批准接受則自批准之日起在一個月之  
內如藉故不簽訂應立之合約或繳交該合約必需寄存以証踐  
約之抵押品  
(二)如在未選票之前收回所已投之票  
欲知其其中細則及詳細辦法或索取印就之投票格式紙除星期  
六星期日之外可於辦公鐘點每日自上午十點鐘起至下午四  
點鐘止向工用飛機場工程師辦公處詢問便得  
所投之票須寫輔政司大人收每票且當標明係投前言該宗  
工程取票不限於選取最低價格者或必須選取一票  
民飛機  
場工程師  
加爾飛露氏謹啟

[illegible]







上海廠商代表一行十九人

——王君以書面談話交各報發表——  
謂展品一百餘箱廿九日可抵星

▲以書面談話——

——謂歐美均認中國爲和平國

昨日之總代表王惠蘭君。前曾赴日內瓦代表我國僑主。於本年五月間出席第十九屆國際勞工大會。我國勞方代表本屆。當時本勞方詳載。王君觀勢方經本等之談話。嗣大會閉幕後。王君即遊北美。考察各國實業狀況。及至本年八月。昨日始事畢由美國歸。上月廿日抵滬。昨日王君抵星後。除以關於最高機關。至於日常事務。則由本國之政府二人相輔之。此項勞方則由本國勞工局辦理。該局規模宏大。共有職員五百餘人。各主要國內設有分局。國際五百餘人。各主要國之監督機關。其地位與國際聯盟理事會相同。並設有理事三十六席。勞務各佔八位。政府代表十六席。而此十六席之中。八席由主要工業國如英法等八國常川担任。



澳門總督回葡昨日過星

——其翰臣和比羅中尉發表談話——

**謂澳門售日殊無可能**

澳門總督來蘭達氏。暫時離澳門返葡。租界。由此而言。則日本所欲於該地。葡萄牙。借其夫人與利比羅中尉於昨日。者。果爲何物乎。

國展會評判委會昨日開會

義大取宵前疑總裁判名義

國貨擴大展覽暨推銷大會。於昨日下午二時在其會所內舉行詳列展品審查委員會議。到會者計有林文田、林子明、李仁(報館代表)、李璣琴、黃曼士、董玉雄、林慶年、陳岳岳、蘇濟川、鄭星海等君。主席林慶年。紀錄莊篤明。經衆討論結果。議決要案如下。

(一)關於審查委員會之總裁判名義。收回取消。蓋因國貨獎狀已有規定請總領事館蓋印。經負責人有。無須再有總裁判名義。

(二)推舉葉玉雄爲審查委員會主席。

(三)關於審查員品事。訂期於十月四日上午九時開始。各委員須準時到場集合。開始工作。

四、訂本月廿九日(星期日)下午二時半。召開第二次評展審查會議。



參加國展之香港廠商代表

職業時間關係指數曰南丁

查。並邀英、美、法、意諸國代表開小組會議，決定由青年代表轉達政府，訓令在滬問題。關於去年失業，在各國已成爲最嚴重問題，故大會極爲注意，列入議程，經詳細討論後，已擬定救濟方法。大會閉幕後，鄙人即赴歐美各國考察實業，目前歐美人士對於我國，極抱熱烈希望，認爲美國爲遠東和平國，極盼中國自強對外。現在歐洲各國之不景氣，較去歲爲甚。一切事業，均持緊縮政策，經濟金融，更爲凋敝，其原因，是關稅暨壟斷藥、軍費膨脹、生產過剩、金融阻滯。爲其主要因。在紐約各工商業區考察，并與當地工商領袖接洽，交換促進美國工業之實業意見。前曾來華考察之美國經濟考察團返美後，對於我國之經濟情形，曾有詳細報告，而彼邦人士對於我國工業，更有進步之認識。咸欲催促我國進中美貿易，以期中國產業之繁榮。此次并一度參觀英、美、法，比各國造幣廠，對於該項事業，已有詳確之調查，待整理緒後，陸續發表。鄙人今次來京早見諸友，有詳確之實惠國幣制之改善，鄙人今次來京早見諸友，主張國幣展覽大會事宜，俟國展會閉閣後，即與經書李總統時各地考察商業情況云云。

# 總商會昨經接得來函

並報告各該參加廠商之貨  
餘箱。經已本於月廿一日先

其各廠家聯合公選之代表謝伯昌、梁謙武二人，原擬亦附搭蘭普拉號與上兩廠商代表偕同來星，惟彼等因商務關係，致未克成行。本坡中華總商會當局，且經於昨日接獲香港代表謝伯昌之來函，謂彼等因職業時間關係，須於開會三數日前，始能抵星島。

寄來星。茲將該代表之原函全文採錄於後。

啟者文田兩先生大鑒，日前迭奉函囑，敬會號召港中廠家參加貴地國展大會，當經勸導棉綿，積極籌備，幸不厭煩，業已辦有頭緒，各廠貨品及選出代表，日間即可南來，茲特將此間

新加坡酷熱難當

向難於入床

近三星期以來，新加坡方面之居民，因夜間酷熱，恆翻天覆地而不得安睡。據向天文台監督訪問所得，據云，在過去三週中本坡之夜間溫度，高於往年平均七十四度。九月，本月十七夜於閏童洪統年，現僅十餘，與祖母及姊同居於本坡峇株律李兄弟漆膠工廠附近，於上之止一日下午，該童與其祖母要求往附近魚塘洗浴，但為其祖母所阻，准當時適日日常常，酷熱異常，經其父母上止後，事乃已息。未幾

十齡童子自尋死路

相果卒喪厥生

[illegible]

柔屬之特產煙葉

上集由每担十七元而漲至卅元一

而薪葉又未屆收穫之期  
(九月廿五日)  
數最是做一日算一日，該業中  
日做工者也，而其計貨統  
至七七餘錢，至於紮煙桿者  
每担七八元忽而漲至三十元，其價  
之漲，在最近一星期內業價中  
每担七八元忽而漲至三十元，其價  
之漲，在最近一星期內業價中  
每担七八元忽而漲至三十元，其價  
之漲，在最近一星期內業價中

引張機

卷一

而飛漲，在最近之一星期內葉價中每担十七八元忽而漲至三十元，其漲之速殊令人難測，據該業中人語因煙葉價格飛漲之原因，是因在熟熟之期，市面貨少，價格由是而飛

●夫妻必讀●

—

生

贈奉  
圖掛照相育生

凡憑此廣告購買「生育快覽」一冊  
人人得贈五彩銅版精印名貴異常  
生育掛圖全套共  
十五大張不取分  
文有男女生殖器  
精卵會合圖等無  
券無効

女育快覽

有錢無子非爲貴，有子無錢不算窮！

云養子防老，積穀防饑，「不孝有三，無後爲大」……故不論貧富的人，都希望早生育兒子，傳宗接代養老送終。有產階級沒有兒子，雖有百萬家產，終爲他人占去，豈不可惜！無產階級沒有兒子，雖壽百歲老翁，孤苦無人瞻養，何等痛心！樣的人，有的終身不育，有的生育極多，有的生來聰明，有的生來愚笨。所以這個生育問題，很有公開研究的價值！

新加坡大馬路

生活書館

這部……  
 生育快覽 便是解決養兒子奧妙的奇書

究性生理種種的變化，說明養兒子一切的原理，  
 是公開研究男女間「生育問題」的專門教科書！

根據中西醫學編制，統治男子不生育女子不受孕的隱病。

指示求孕的方法！——救濟絕嗣慘痛，滿足性的需求，調劑夫婦性慾！  
 諸君你要養勇敢健全聰明的子女？請你研究本書，極易受孕！

久婚不孕者讀此書 · 一索得男

已生子女讀此書……………可得撫育教養之法  
 多子怕育讀此書……………可得節制妥善之方

已婚未婚新婚多子無子求子均應一讀此書 ·

全部洋裝四大厚冊 定價四元 特價二元

THE LIFE PRESS  
 187, SOUTH BRIDGE ROAD,

草宜十英里處之一小村由

潮人郭才添慘斃烈焰之中

其區一拔雲湧自山形小洋直落  
下。吾僑之在是處設店經營者  
有雜貨店、咖啡店、及藥  
店、所有店屋則均爲木板屋。殊  
爲屋頂者。素來相安無異。殊  
忽發生一宗慘禍。  
適有一間茶居店。爲潮人郭才  
所居。郭本居星已爲年餘。才  
亦頗能支持。惟不知如何。  
前晚約七時。忽以洋油遍灑  
於屋頂。以致發生一宗慘禍。  
始將火勢撲滅。惟損失已不貲矣。  
據云。損失乃不下二萬元云。  
事後從傾垣敗瓦之中。找出郭才添  
屍身。則遇身焦灼。厥狀甚慘。嗚  
呼。四十歲壯年。未知受何  
觸。其確爲自焚而死。或其中另有  
情。不日將由驗屍庭研審。方能明  
真相云。

香港國民漆油公司

前日防隊聞訊馳往援救時。祇得  
逃在烈爐中之三店以外之各店  
幸被延及。直至昨日清晨二時

火勢更熾。火焰直冲雲霄。然傷身自  
然一變。火燒屋倒。店舖亦多  
為其逼圍。此間店舖清理之店主。  
與郭店相連之板壁。為洋油  
燈所引致。即跪往鄰郭某才漆店內觀察  
見郭將洋油燭過店內。各貨  
皆寄他處。嗣經火光爆發。因此中  
右兩店之左右各店。均無法

代表經定期南下

國貨展覽館大會當局。於昨日下午接獲  
香港國貨製煉漆油有限公司來函。  
來提貨清單一張。中英文清單各一。  
該項略稱。該公司參加展覽之貨品。  
係經交通馬輪船配運來星。至該  
司之代表甄文亮君。亦已訂期本月  
四日搭法郵亞多士號動程南渡。照  
一切。屆時抵星後。自當趨謁候教

**THE LIFE PRESS**  
187, SOUTH BRIDGE ROAD,  
SINGAPORE

新加坡大馬路  
**生活書館**  
吉寧街一口一八七號



要聞

澳門總督回葡昨日過星

謂澳門日無可能

澳門總督奧古斯都·德·馬塔斯，於昨日（廿六日）由澳門乘船回葡。據悉，馬塔斯總督在澳門期間，曾與澳葡政府各廳處長及澳門各界領袖會晤，並與澳葡政府各廳處長及澳門各界領袖會晤。馬塔斯總督在澳門期間，曾與澳葡政府各廳處長及澳門各界領袖會晤，並與澳葡政府各廳處長及澳門各界領袖會晤。馬塔斯總督在澳門期間，曾與澳葡政府各廳處長及澳門各界領袖會晤，並與澳葡政府各廳處長及澳門各界領袖會晤。

實龍崗律私藏炸藥案既了結

經昨日判決處罰一百卅圓

關於去年在實龍崗律私藏炸藥案，經昨日（廿六日）由實龍崗律法庭判決。被告黃某，因私藏炸藥，被判處罰一百卅圓。黃某在法庭上辯稱，其私藏炸藥係為自用，並非販賣。法官在判決時表示，黃某私藏炸藥，已構成犯罪，必須予以處罰。黃某對判決結果表示不滿，並表示將上訴。

上海廠商代表

昨晚在南天旅寓開談話會

結果一致決議赴巴展覽

上海各廠商代表，於昨晚（廿六日）在南天旅寓舉行談話會。會中討論了赴巴展覽事宜，並一致決議參加。代表們表示，赴巴展覽將有助於推廣中國貨品，並促進中外貿易。代表們還討論了展覽的具體安排，包括展品選擇、展銷地點等。代表們對展覽的成功充滿信心，並表示將全力配合。

新加坡酷熱難當

影響難於入睡

近三星期以來，新加坡方面之居民，因天氣酷熱，難於入睡。據悉，新加坡的天氣一直處於高溫狀態，居民普遍感到不適。許多人表示，由於天氣太熱，無法入睡，導致精神不振。居民們希望天氣能轉涼一些，以便能正常生活。

梁榮南今晨抵星

參加歡迎送會

北叻僑胞聞梁榮南先生，此次因返國，將於今日（廿七日）下午抵星。梁先生此行旨在參加歡迎送會，並與僑胞交流。梁先生表示，此次返國，將與僑胞分享其在海外的工作經驗，並聽取僑胞的意見。梁先生還表示，將繼續為僑胞服務，並為僑胞爭取更多利益。

牆壁登載廣告

不久將加討論

本坡工部局，素來對於牆壁登載廣告，均有規定。據悉，工部局將對牆壁登載廣告的規定進行討論，並可能進行修改。工部局表示，牆壁登載廣告應符合規定，不得影響市容。工部局還表示，將加強對牆壁登載廣告的監管，並對違規行為進行處罰。

三角坡之謀殺案

昨午巡邏巡捕重開審訊

昨午（廿六日）下午，三角坡之謀殺案，在巡邏巡捕重開審訊。據悉，該案發生於昨日凌晨，一名男子在三角坡被殺害。巡邏巡捕在現場發現了受害者的屍體，並立即報警。警方隨後展開調查，並對現場進行了勘驗。警方表示，將全力破案，並對兇手進行嚴懲。

林德玖沈耀初

再度展期提審

前報載有林德玖沈耀初二人，因涉及某項案件，曾於昨日（廿六日）在法庭提審。據悉，該案因證據不足，決定再度展期提審。法官在判決時表示，目前尚無足夠證據證明二人有罪，因此決定延期。二人對判決結果表示不滿，並表示將繼續辯護。

拒毒宣傳結果

馬來亞青年吸鴉片者大減

據馬來亞青年委員會昨日發表之報告，馬來亞青年吸鴉片者，在拒毒宣傳活動後，已大為減少。報告指出，拒毒宣傳活動取得了顯著成效，許多青年已戒除鴉片。委員會表示，將繼續加強拒毒宣傳，並為青年提供戒除鴉片的幫助。委員會還表示，將對吸鴉片行為進行嚴懲，以維護社會治安。

市井塵囂，污穢特多

將方寸地洗滌潔淨

市井塵囂，污穢特多，將方寸地洗滌潔淨。據悉，市井地區由於人口密集，環境衛生狀況較差。為了改善環境衛生，有關部門決定對市井地區進行大規模清洗。清洗工作將包括街道、小巷、以及公共場所的清潔。有關部門表示，將加強對市井環境的監管，並確保清洗工作順利進行。

居之染穢，能及早洗滌

從速洗射

居之染穢，能及早洗滌，從速洗射。據悉，居住環境的衛生狀況對人體健康有重要影響。為了預防疾病，建議居民定期對居住環境進行清洗。清洗工作應包括牆壁、地板、以及家具的清潔。居民還應注意個人衛生，並定期洗滌身體。有關部門表示，將提供必要的清潔用品，並為居民提供清潔指導。

券贈

凡在本報刊登廣告者，均可獲贈精美禮品一份。禮品數量有限，送完即止。欲知詳情，請洽本報廣告部。

已婚未婚新婚多子無子求子均應一讀此書

全部洋裝四大厚冊 定價四元 特價二元

奉贈美術錦匣一只 外埠免收郵費

THE LIFE 187, SOUTH BRIDGE ROAD SINGAPORE

柔屬之特產煙葉

近日市面貨少價昂突飛漲

原因係多被大煙商囤積，且未及收穫之期，故市面貨少，價格飛漲。本報特為讀者提供此項特產煙葉，以滿足市場需求。

本報特設煙葉專賣部，經銷各地名產煙葉。煙葉品質優良，價格公道。歡迎廣大讀者前來選購。

新金山鷹標萬蘭池酒

酒質高上 香醇第一 價格平宜 裝璜美麗

具有四大特色 堪稱空前未有之佳釀

新嘉坡振源酒莊 代理

海峽殖民地及馬來聯邦總代理

獅標 池蘭萬亞尼柳

質純淨 味香醇

現由花沙呢有限公司總代理

銷售於馬來亞 請即試飲便知其質料上乘

商標







火火  
怡保新街場金榜沽齋  
▲▲▲火光熊 居民大驚▼▼▼  
.....原來火燒一株大椰樹時片時即

本埠聞人關國鎮君，在埠已有六年餘歷史，一向服務于地方福利，為通譯員之職，有幹才，舉凡地方公益，多獲其鼎力贊助，不可多得之熱心份子也。三民建校委員會，以獨君為支際主任，努力從公，尤為樂業所稱道。適有獨君客得恩賜，將向政府請假七個月，因國省親及稍事休息，動身日期，已定于本月之廿七日。同行者為其夫人等，親友聞訊者，近日忙於錢行，三民建委會以獨君功在社會，將于廿一日中午假座培智報社設茶會款送之，是日到蒞者共廿餘人，一堂濟濟，笑語甚歡，主席陳政因君致款送別，並祝獨君遠途愉快，精神健旺云云。繼而酒宴初，陳仲文，容瑞閣，謝建國及陳青荃諸君均有演說，(詞略)建國鎮君致謝詞，謂彼幸獲親南來，至今已廿餘年，曾在巴陵境及芙蓉等埠供職，彼以在安順之時間較長，雙輪早已回國，彼因因職事所牽，未能偕行，今游于情切思親，乃請假回國一省視之，此外並接到首都觀光及「覽全國運動會」之盛況云云，繼而互道著謝，把酒言歡，下午三句鐘始，始共離席，握手道別，聞夢人創社，亦是廿四日開會歡送云云。

(安順特約通訊員談九月廿三日寄)

## 馬來聯邦欽差大臣 湯姆斯爵士

### ▲巡視上霹靂縣 帶

#### ▲于叻居民間盛大之歡迎會 (駐怡保特約記者)

馬來聯邦欽差大臣湯姆斯爵士，於前星期六日下午，偕其夫人及子女公及秘書等，乘火車抵芙蓉江旁，放炮係及鄰近各埠之警長，紛紛前往維持秩序，離江旁不遠之事業車站亦有秩序前往巡迴，當欽差大臣抵站之時，霹靂蘇丹躬往歡迎，隨同湯姆斯爵士至政府秘書，及摩羅基那，摩羅基那段枝等，經為雷王宮所設之茶會，共聚一堂，盡歡而散，停寓於政府行轅，廿三日晨，湯姆斯爵士則乘汽車，偕同蘇丹巡視上霹靂縣，彼等抵達峇株時，縣長余都萬慶，親往迎駕，并連經與該縣分界之于叻埠總辦事機關，及各埠各籍人士，早已準備盛大之歡迎會，湯姆斯爵士及蘇丹，於廿四日返芙蓉江旁，但有一部份居民，則由水路乘木筏沿霹靂河而返，湯姆斯爵士於廿六日，前往巡視勿及邦略云。

立以來，積極進行募捐工作，截止記

## 為善最樂何必出名

怡保一隱名大善士

### ▲念祖國災民之無衣無食

#### ▲慨解囊捐款三百餘元

#### ▲用黃紙包裹寄與長樂賑災

(本報駐怡保特約記者 九、廿一)

祖國水災嚴重聲中，怡保一善行離奇善者，其真為善行乎，事緣于前日，叻中華總商會，接到紙包一個，用黃色之紙固封，書有會長梁燭南君收，梁君于前日到會開讀，觀此怪物，乃啓而視之，則見紙上書有華文數行，其意略謂，祖國水災嚴重，義行聞訊，實覺傷心，特請梁君，將此款匯返祖國，作賑濟災黎之用，下只署名無名氏謹登行等語，內并有十元紙幣三十三張，梁君即檢該數為三百三十元，即將該款交安泰僑銀行，匯回祖國僑務委員會，代賑災黎云。

## 火火

### 怡保新街場金榜沽齋

#### ▲▲▲火龍燒一居民大驚

▲▲▲原來火機 居民大驚

本報駐怡保特約記者，九、廿三。

怡保新街場接生院附近之金榜沽齋，于昨廿二晚八點四十分，忽然發現火光，驚起，遠望之，幾疑該處樓房，遭敵敵火機，嚇得鄰近居民，一時驚慌，斯時記者亦步往，視究竟，原來火機一株大椰樹，怡保火警局聞訊，即派出一隊警員騎車趕至肇事地點，施行撲滅，經警員一番工作後，該樹火旋告熄滅。

吡華水災會之成績

一般推測謂，該匪或由屋頂與鐵網之間而縮入貨倉，現當局尚在偵查中云。

士人誤患白濁之

敢謂醫人。在此  
天民行。謂有妙藥

方・治療  
故作此詩告

山打根廣益隆

白底，水藍色，人緒色。小者以白底，水淡綠色，人紅色，付托林耀植負責與西務館接洽，并定十月一日舊起，至七日止，以一禮拜為期，而一面旗最低價銀每張一元，小面旗最低價銀每張五元，而大面旗則專售給各大商店或私家汽車，小面旗將交向僑胞湖塘，佩帶胸前，大面旗將交各汽車店代售，小面旗即請鍾靈中學、中華中學、三山學校、台山學校、時中學校、三民學校、藍澤學校、及分枝、協和幼稚園、韓江學校、新江學校、穎川青學校、益華日夜學校、育善平民學校、福建女校、輔友女校、職南女校、女子精武體育會等共二十二間學生，函處負責發勸書，并分為十二區，指定各校負責勸書，其各街區別列于下：第一區土庫街至社尾街（包括海墘街及新橋）由中藥、新江、福建、三校負責勸書；第二區露木街、九間厝、大略前後街、義興街等，由台山、育才、韓江三校負責勸書。

粵南大學陳季君是筆法精通，亦趨過太年，壯年在粵陷好武技，延師傳授，歷久不懈，李君經拳術名聞遐邇，廿年前，航海而來，僑居裕羅加汁坡，子業餘，每設館教授，故其徒弟播滿于柔佛全境，李君除精通園術外，復擅後背絕技，遠近所罕有，莫不手到病除，而君與顏情生因爲師兄弟，且皆名噪一時，故所到之處，莫不受人歡迎，數日前，臺園我港口陳某，因腹部被牛觸傷，疊起數次，多方醫治，均不見效，故特專車往請李君到家調治，不兩日其病立愈，是日（廿四日）李君順道來巴，探望親友，現寓巴生華僑樹膠公會，李君貌儀與有親諳，故在家設宴款待，而各親友到處訪問者，亦絡繹於途云。

檳城三條石橫路，門牌九十七號泉利號前樓居民，本月廿二日晚晚有一婦不知何故自甘吞生，服梳打水希圖自殺，該少婦名姓係，爲陳姓之養媳，今年十八歲，其夫陳金成，結婚地方一星期，向來與家人頗甚相得，乃是日未知何故，竟致服毒，全家老幼，查甚至其夫，亦莫明其致死之由來，查該婦飲服梳打後，藥力發作，即在房中呻吟不已，經家人審其有異，乃亟

送往醫院尚未脫離危險  
（本報駐檳城特派記者希風九月廿二日晚發）

為設法灌救，使其毒氣吐出，結果有少許紫色血，從口中溢出，但仍昏迷不省，家人恐其發生意外，乃到警局報案，警長連同偵探於七時許到該婦家中查詢，繼後紅十字車亦到，即將該婦載往醫院救治，聞該婦尚未脫離危險時期，至于該婦尋死原因，據外人傳言，謂恐與婚事有關云。

●怡保要聞數則：

本年雙十節國慶日正午十二時，在會召集全體同人懇親大會，藉資聯誼，并于該晚談話，以伸國慶大歡。

毗叻全運足球三六傑  
●哥賽登俱樂部設筵款送哥賽登俱樂部，爲樂星足球之團體，于前期星期六晚，假座維民酒樓設筵慶祝本年榮獲循環賽乙組冠軍，同席散飯出席全運足球選手，張連源，方發格，姚勝華三君，陪席者百餘人，爲況甚盛。

孔教會慶祝孔聖誕  
●儀式甚爲隆重毗叻孔教會，葉于今日（廿四）上午十一時半舉行孔聖誕紀念典禮，以表景仰聖賢之意，熱忱，到會者頗形踴躍，儀式極爲隆盛，孔教重云。

竊匪光顧實達公司  
●失去佛蘭地酒四十八枝據悉昨廿二晚，雪梨兵路之印度實達有限公司貨倉，突被竊匪光顧，失夫有

華總商會國貨擴大展覽推銷大會

十月五日(星期六)至十三日(星期日)在

大世界遊戲場舉行

△會場佈置 富麗堂皇 國貨物品 應有盡有 ▽

▲當場展覽并大量廉價推銷

歡迎馬來亞各埠人士來會參觀

馬來聯邦鐵路來回車票優待半價

本會爲便利外埠人士前來參觀計特向馬來聯邦鐵路總局商得優待辦法凡遊客在會期內得購來回車票不論一二三等位暨以半價優待來者由十月二日起至十三日止回者由五日起至十五日止惟同時須兼買本會特種入場券每人一張定價一元可連用九日如欲住旅館者可函中國旅行社(新嘉坡羅敏申律八十二號)代定得受優待特此通告

新詩經

各埠代理

山丁根萬印謹

**棋城**

**平章會館籌賑水災**

**小組會討論賣旗募款辦法**

▲大旗汽車店廣告：本旗由各校學生出發  
▲本報駐棋城特約記者黃鼎九先生自日發

板城華僑平章會館籌賑中國水災委員會，於本月廿一日下午三時舉行，開小組委員會，討論賣旗籌款事宜，到有林德輝、劉惟明、周濟世、周晉村、黃覺民、林菊村、朱月華、利寶鈞、劉耀楠、王振聲、蘇聚環等十一人，劉惟明為主席，利寶鈞為紀錄，首由主席宣佈開會理由，并請傳資紙旗之款式，上繪水災慘境之圖，惟圖樣之意是否有當，請衆決定，經王振聲、林菊村等加以一番之討論後，遂議決分爲大小兩種，大者印三千張，小者印二千張，令一併派員分送各埠。

各鐵路包括在內，由一、民學校負責勸捐。  
第七區廣德律調和路孟加厘巷，由一、益、益華日夜二學校負責勸捐。  
第八區中水路至三角田，由輔友女校負責勸捐。  
第九區中路至安順律，  
第十區甘仔園路至四坎間橫直路漳溝律，由鍾靈中學負責勸捐。  
第十一區落岡全區（淡水港起）由義學學校麗澤分校負責勸捐。  
第十二區玻璃池滑，三角田老楊街，由培青學校負責勸捐，共計十二區二十一校負責。

巴生樹膠公會  
現高巴生樹膠公會  
（本報駐巴生記者專稿）

**本年雙十節國慶日**

▲電業公會將召集集視大會  
吡叻電業公會籌辦處，特於昨日發

**出席全運職員林相**

馬華出席全運之職員，全能皆得項上，網球管理胡文仕，兩君皆爲保探上，目前即行搭輪北上，吡叻商會振東、許松壽兩君特于昨晚八時，座珠江酒樓，設筵歡饗，被邀諸客多人，席間曾君要翁王君謂，假多年一別亦當公事是，王君不而出面務領導，彼亦步其後應云，一時若交歡，洵盛會也。

[illegible]

要聞四

自國產制委會之宣佈發表以來。當地  
股市頗受其刺激。而加以歡迎。但只  
整個情形言。則市場中自以冷靜之態  
迎接此項消息。且無甚驚惶之  
時。且因一般預料。股價將因此目見  
穩定。  
據悉。亦頗受人加以諮詢。至日  
價值則尚無變動。  
昨日本坡幣價如下。現銀一角九占二

經濟 復健

長途汽車

各埠足位要

新嘉坡 新亞益生天一。廣南。天皇石。  
廣安。統一。聯珠。生。長。平。臨門。  
怡保。華。連。夏。三。中。坡。錦。泰。新。美。太。  
吉隆坡。利。瓦。球。球。而。國。通。中。之。海。國。  
然。錦。泰。本。大。板。本。

報新滙

大 功 能

◎ 補 神

神者即精神之謂也。精神不足。事事無趣。人生乏味。好朋友。功能大補精神。一服見効。勝過中國之參茸。各大醫院。多以此爲補神聖劑！

人生之難。過身似病。好朋友功能補充氣力。任何氣弱之中年。老年人服之。皆可打倒過去氣弱之鬼！

聲 明

批 發 處

星洲大東藥行  
檳城怡保會豐商店  
吡坡保和堂

萬美藥行  
益和堂  
吉隆廣衛生  
各埠余仁生  
芙蓉格致

星洲德商大利洋行謹啟

南洋藥商注意

新裝好朋友可於  
九月二十日抵叻







要聞五

未見其利先見其害

（本報通訊員東京十九日電）日本對華之經濟侵略，其目的在使中國經濟完全淪為日本經濟之附庸，而日本則藉此以達到其經濟上之獨立。日本之經濟侵略，其手段有三：一、以通關稅之增減，以達到其目的。二、以通關稅之增減，以達到其目的。三、以通關稅之增減，以達到其目的。

城板 一西報記者因病逝世

（本報駐倫敦記者十九日電）西報著名記者城板，因患重病，於昨日在倫敦逝世。城板君生前曾為本報效力多年，其逝世，本報深表哀悼。

駐美代總領返國談華僑在美之近况

（上海通訊員十九日電）駐美代總領事館某官員，日前返國，談及華僑在美之近况。據悉，華僑在美之生活，近來頗有起色，但仍有部分華僑因經濟困難，生活陷入困境。

廣東各界紀念情形

（廣州十九日電）廣東各界為紀念九一八事變，於昨日舉行盛大紀念會。會中各界代表，均發表談話，痛斥日本之侵略行徑，並表示將繼續奮鬥，以保衛國家之獨立與主權。

杜少庵君玉照

十年老痔 終究治愈

第威德痔瘡膏

此膏專治痔瘡，無論新久，一貼即愈。其效如神，不可言喻。

白潔麼多齒牙的你

KOLYNOS DENTAL CREAM

牙齒潔白，笑容常開。KOLYNOS牙膏，是您口腔護理之良伴。

佳偶天成

林樹德 沈時潤 主演

一段動人的愛情故事，一段佳偶天成。不容錯過。

非美電版

玲瓏等像

專業攝影，技術精湛。為您留下美好瞬間。

提防影射

萬應保心安油

此油功效神速，能治百病。凡患此症者，一經塗抹，立見奇效。

茲將此油經驗各症略列於下

總發行所：香港利源街

支店：廣州、澳門、香港、上海、天津、北京、漢口、長沙、重慶、成都、昆明、貴陽、西安、蘭州、迪化、烏魯木齊、拉薩、台北、基隆、台中、台南、高雄、新竹、嘉義、屏東、花蓮、台東、澎湖、金門、馬祖。



意亞戰事已爆發

香港洋行接到電告謂

要聞六

工作、純為使一般人有常備、以為將來遇有此等事件、如所防備、關於毒氣、種類繁多、就其普通之毒氣而論、則以芥毒一種為普通、芥毒之侵入、或沾於人之面部等部、其解救方法、並須即時以梳打水洗之、或以普通之肥皂水亦可洗脫之、如沾於眼部、則須以甘油洗之、蓋眼部方面、其雖受毒、亦不甚重、至於衣服沾有芥毒、亦須以甘油洗之、本人正欲持一

蓋此種毒氣與藥反抗也、觀者痛苦、當歐洲大戰時、本人亦曾參加前線作戰、該時代之毒氣、亦極猛烈、本人亦親嘗此種痛苦、言念及此、亦為之寒心、故極不願再見有此等事件發生、其時開戰猛烈之際、敵方忽有一種毒氣襲擊、但此種毒氣、竟不知其為何種毒質、本人正欲持一

磨士 醫生



行世百年

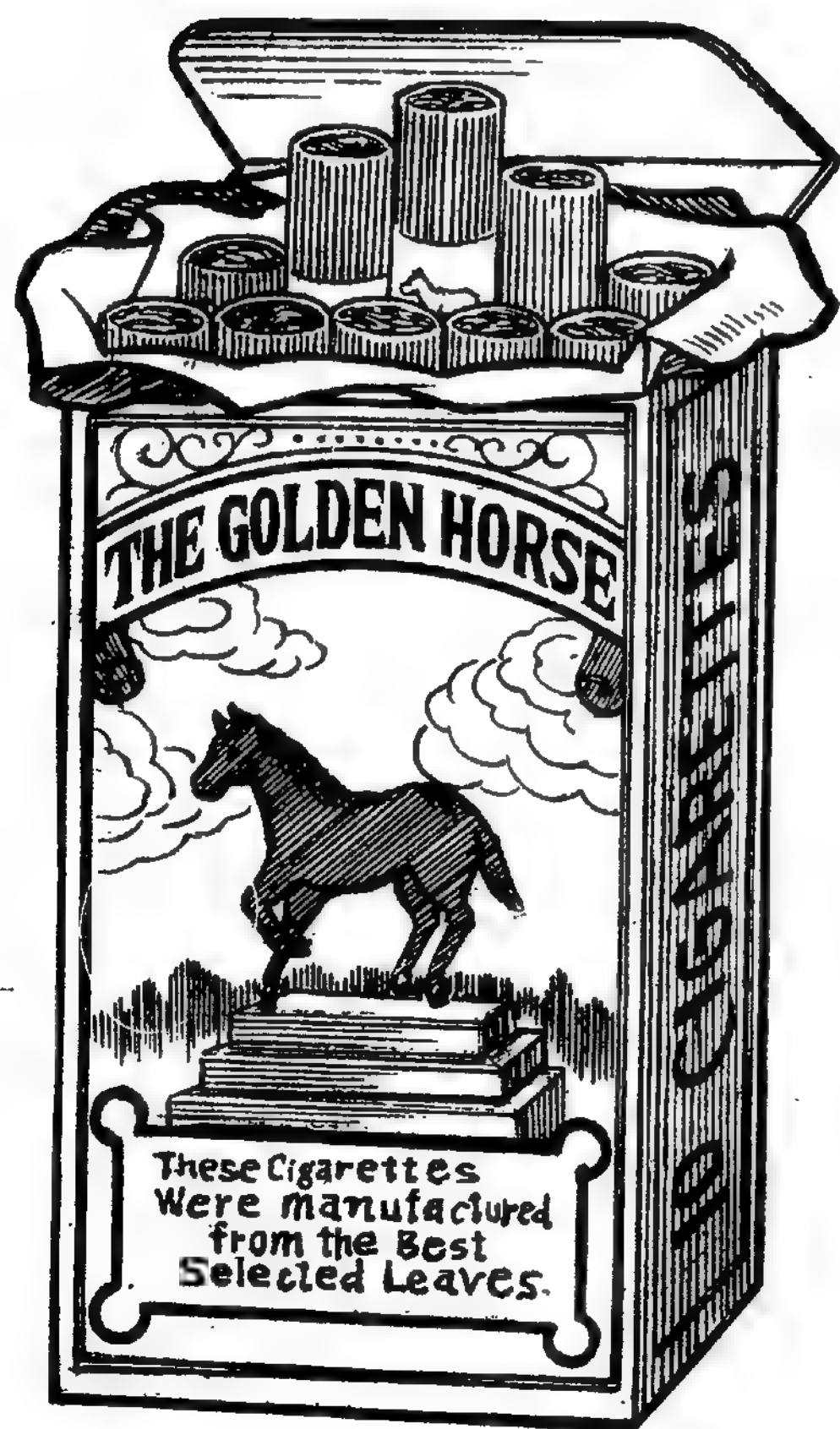
經驗老牌

水松咀 十枝庄 每色五占

上等烟牌

子老價錢

平色味好



金馬香煙

品出司公草煙弟兄洋南國中

روكو جف بورغ ساتوب







# 新加坡

四川  
順  
耀  
記  
總  
發  
行

是生油界之油王！

貨品早經遍銷南島各地●



## 優點

- (一) 以嚴格掃辦國產最上生仁。  
 滴滴精製  
 (二) 能以少量素質，得調極香美之佳饌。  
 (三) 油質白雅清底，經久儲藏不變。  
 (四) 向來定價低廉，名廚無不先備。



總行所：星嘉坡大坡二馬路門牌四四及四六號  
電話七九一八

**號泉海** 埠蓉美 **順成永** 坡隆吉：行發分  
理代有均埠各及以

要聞七

▲戰神癡笑中  
阿國僑民紛紛返國

香港通國西風三日息、意河戰事已至劍拔弩張時期、人自一觸即發之勢、意國占領之利達、下力方是開

和白砲統計起來只有十餘、機關槍和自動來福槍也不過數千、尋常的槍枝雖屬不少、但是許多全是陳腐不堪的、憲大和軍備的精良、是絲毫沒有疑問的、她的武力和泰國的比較大概可成爲一百與一之比、她的軍隊的戰鬥力遠超過亞比西尼亞、據一般的估計、

關於意大利軍事計劃的討論，顯然地我們只能作一種揣測，但是若意軍在伊里特利亞和蘇姆利蘭境中的情形，料想意大利不採取聯合進攻的策路，就將由南方向奧加順進攻，從後一方面進兵的利益，就是道途較為平坦，不過沿路經過乾燥的區域，如果意方用這種策路，就可以避免經過北鄰崎嶇的山地的危險，那方面是汽車和坦克車不能通過的，但是從南路進軍

如外邊有一種困難，簡單如從索瑪利蘭進攻，最好是在八月間進軍，當時雨水少了，井水也是很清的，如從伊雷特利亞進，却未嘗等到十月不可，據四日羅馬電，墨索里尼擬於本月十五日從伊雷特利亞進兵，消息確否，尚待聲明，但是從上述的兩理由推論，我們可以知道意大利的對亞用兵，結果並沒有十分的把握，（極度）

▽五千餘男男女女大歡喜

**C. RAMS**  
Cough Expectorant  
Sole Agents  
**Choong Tack Hong**  
Sole Distributors.



▲現本公司爲促進第二步驟之實現起見決定將本公司所進行張君問先所發明之「中國經濟自救三年新計劃大綱」及第一及第二步進行方法彙集成書出版

# 中國經濟自救新計劃行將出世

**大眾注意**











防軍士會其出使外部始末

桃源樂土

產米只可供全鄉民衆四分之食，僅居  
住烏山一帶鄉民多種茶、出產茶葉  
頗豐，每年收入約其四萬餘元，生活  
極無憂慮，出洋者較爲減少，其他各  
村多謀生於南洋一帶，鳳凰鄉民每年  
出外謀食入度活，統計全年收入約二  
十餘萬，股戶田地狹小，故每年爭先  
恐後購置，二十年來所值價增至千元  
以上，年來南洋受不景氣影響，商情  
慘收，一落千丈，失業歸者接踵而來  
人口驟增，缺少事業可做，且鳳凰交  
通不便，百物賤昂，生活之苦爲年來  
所僅見，因之賦閒者比比皆是，匪其  
嗜然一老

吳稚

一種稱極慘  
隨匪逃入深  
小孩二  
知小孩極  
長，匪區計  
段，但是接  
段，莫不  
旋防軍下  
兵，務使匪  
然一老

乘此機會，竄入東河安渡界之大山莊一帶，大肆活動，與附近一般里長多不注意，彼得行臂隨隨，比至時當成熟，四出擄人劫物，富者乃相繼他遷，貧者咸于匪共相富濟之觀念，匪口號，各抱自家打掃門前糞之觀，匪口號，鄉民因此，益加猖獗，圍攻鄉村，焚毀橋樑，剪斷電線，砍折電桿，打家劫舍，更無忌憚也。

廿二年以後，上戶鄉人大多他徙，無從擄掠，中戶下戶兩鄉此時亦不能倖免，共匪時率鄉紳于大水溪山莊蓋一帶藏匿糧物，一般商賈所購之貨均被

天（九日）  
和平通訊  
和他的兩  
者接到車  
生住在中  
個女學生  
弄了一點  
恆的名字

、此其三也、二、「誘惑智識份子」

無人道刑法 聞所未聞、至  
深山時、如果  
啼哭、匪即追其父母  
或家屬、將此無  
以兒童變成匪、不怕軍隊  
近匪區人民、探知其慘毒手  
如寒心驚、惶惶不可終日、  
大山林封鎖、周圍駐重  
匪其入於絕境、以不測而置  
故放都

## 禪語妙天下

當時記者君丁便是一怔、因為記  
深知稚老向來行不更名坐不改姓、  
稚願怎會變了吳翰青、莫非當真錯  
國籍中學畢業生、猶自是、乃因  
以這輩未出牖誘惑之易入者、  
金錢誘惑此班認識力未強之青年、  
許其每月給薪水十餘元、如加入者、  
先支安家銀十元、一般體面未定之  
人、信以為真、一入其彀、即令其  
鄉分發標語、剪斷電線、并拋擲炸  
以騷擾人心、如工作努力、名聞于  
時、回家不得、終為匪首而奮鬥、  
此平文不給亦無可如何矣、

▲救國法寶只有科學

▲以興立大國

▲吳稚暉已誠不得

▲中國人至少應學狗

三年前舊都之吳稚暉老，忽然來了他的侄兒吳永嘉、一女學生驟然到了北平，記站站的報告，一問知道他老先生和店、連忙趕到中央飯店，住在他的一號、兩號，但是他的侄兒住在一號、兩號，把吳稚暉與吳敬齋去，改了一個什麼吳翰青

熟、正在飯店的櫃上幾位先生，很意的給我指示，說今天來的確是吳、有因為他那特異的而輪廓的、和老、趣的態兒，是大家一見便店特意了個不大貴的房間、更足證明是他先生無誤、不過此時却不在此，記者把他行李安頓後、便出外了，因者是便趕往西安巷的中華教育文化金委員會，因為那個地方是稚老每來平當住之處，但是摸了一個空，這番他徒未往、後來一打聽才知道

農立國、都不是救國法寶、他認為祇有研究科學、談至此、好像不勝感慨

大事、稚老說中國眼前兩個大問題、一是財政、一是外交、財政應趕緊整頓

之至，他說你們若一看美國出版的百科全書裏，關於日本的一切工商業，沒一項是自己發明的，他們所以能強，就是他們能夠把世界各國已發明的照樣仿造、同時加倍研究，於是乎他們所收到的成效當然可觀了，我們中國研究的文學，氣能敵得過人家在研究科學、吳一氣說到這裏，好像很氣短、稍息一問，他作一結束說：『汲古按機、非科學不為功。』

▲大禹太投機 記者又與吳老先生談到今年黃河氾濫，長江決口的問題，問稚老高見如何，於是乎吳老先生長嘆一聲，說：『中國現在已經一切落後，農業尤甚，今日再講以農立國，實是錯誤，必須趕緊注重實用科學，提倡科學救國，至於外交，那是離不開力氣的，沒有有力，談不到外交，記者問稚老對華中日外交意見如何，稚老笑謂：『我華人有意見，此事必須智識高超之人才發表意見和政策。』

▲大家要力行 稚老談到中國衰敗原因，很興奮地說由於大家不肯力行，遇到一件事物，總是『等等看』，『慢慢瞧』，『一直等別人的飛機大炮』

他次基於老辣那雅很  
決開河口、把水放出去、但是才治了  
說過、蘇兄的實在冤屈、他是個聰  
的人、預備以三十年的工夫從山海關  
此、稍停頓了一會、長呼了一口氣、  
將水治退、遂被堯叔、吳老先生說  
用之、不幸的蘇用了一九年的工夫未  
家、竟不信蘇、而終因治水無人、乃  
無策、就有人舉薦蘇、乃當時治水專  
家、竟不信蘇、而終因治水無人、乃  
▲起碼要學 稚老最後很慨然  
易、但起碼也應該學一個狗、因為  
隻狗你要打死牠的時候、至少你也  
有相當的犧牲才行、

(九月十日夜、微、)

之之法總以  
咬人之阻  
爲有益此  
有廣西宜  
明如下

之之法總以  
咬人之阻  
爲有益此  
有廣西宜  
明如下

天齊猴  
三戰龍宮

攝影幕幕玲瓏——對白句句入耳

震動世界  
掃毒殺菌  
第一良藥  
萬服萬應  
之靈效

精神恍惚  
驚惕健忘

此丸言添精健腎  
補血強腦養氣益  
壽延年之功効

主治腎虧腰痛腳軟神經衰弱夜多小便遺夢遺頭痛等症

石叻庇能怡保  
金蘭市庇能

代理店商豐會●保怡●能庇●叻石

數日竟獲全愈」如意膏清涼止痛消毒生肌收功迅速統治一切皮傷如割破灼傷燙傷跌損擦傷抓傷蟲咬及各種皮膚病如濕疹疥癬爛腳癰瘡等症刮面施粉刺膿扼等各大藥房均有出售或向星架坡馬六甲街韋廉士醫生藥局購備



要聞九

機關因林木暢茂、未能一一發現、至所獲匪共、現經解回營部訊辦云、

居，其差率之懸殊，實堪令人驚詫，而所以致此者，確由縣屬婦女惡習尚未剷除，而年來販賣婦女出境，亦爲最大之原因。倘長此以往，不嚴爲防範，則拐販之風，勢將益熾，特於昨飭所屬總巡官禁，嗣後如有不肖之徒，拐販婦女，希圖轉賣出洋情事，一律從嚴懲處，至各區縣鎮長等，倘仍有玩法圖利，妄爲袒護情弊，一經查出，或被告發，定當一併拘案，同罪究辦，決不寬貸。

新嘉坡

療病成績懸掛滿鋪諸症皆有映出尤以癰瘋脚氣乳瘡糖尿爲

中國外科名醫一覽表

△久咳氣喘時癆  
多咳則傷肺日久氣喘  
癆因傷肺而致命者不可  
勝數惟醫治諸病必急之  
藥外國醫士先進胸無  
發明現祇有專門治嗽  
老醫師（唐拾義）年  
九十一經臨四十餘年服  
後有奇效除痰之力正  
接有防癆保肺之功  
杜清源合此丸專防咳  
本藥速服此告有咳諸  
君速服此忠

廣州下九路  
唐拾義發行

廣州下九南  
香港文咸東  
父子大藥廠發行  
總代理石叻大馬路會豐商店

此丸乃專門喉醫師唐拾義四十餘年經驗良方治哮喘氣促目腫口呆喉痛喉  
伏喘甚之時汗流如雨痰白而腥喉中有聲難以言語飲食俱廢毫無生趣一服此丸  
立刻喘止痰消且能除根免發誠治喘聖藥也

唐拾義



除根  
哮喘丸

府註冊聲明憲報俾得週知但恐有射利之徒以偽亂真或偽作本棧商標或糊用本棧米袋或以彷彿相類之標希圖混冒用特將此商標圖式登明廣告如有以上各等情弊本棧定當控究 倘諸君子得知其作偽所在前來報明引獲亦必不吝重酬合併聲明各宜自諒特此佈告

**暹京隆興棧** 駐叻代表 **王書圃** 謹啟

中華民國十六年元月四日

嘗者邇聞銅鑼堤內除興棧棧外所出之青隆標米向已馳名遠近現今叻中米市漸減而此香甘適口其米粒勻而此米所製成粒粒紅飯獨多色澤又極潔淨而且香甘適口同一米量而此米所得之飯比乾飯獨多是以人皆樂購之銷場最廣此米來叻今由隆盛號經理并無分託他人茲更精益求精認真揀選以明無負諸君之雅愛爰特將青隆標向當地政

商標廣告

亞 洲 保 險 有 限 公 司

## 洋面火燭汽車勞工與意外保險

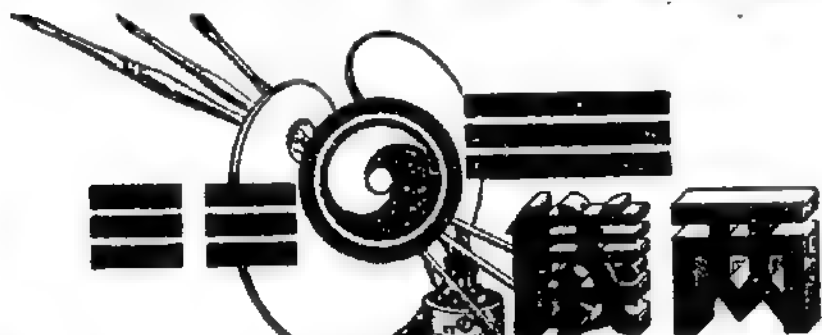
**THE ASIA INSURANCE CO., LTD**  
INCORPORATED IN STRAITS SETTLEMENTS  
HEAD OFFICE NOS. 6 & 7 CHULIA ST., SINGAPORE.

近世保險事業日形發達，和儀中，據實處，不足  
 信。本於顧客公司有見，及此故，與香港康年  
 聯泰·上海·羊城·四  
 大保險公司訂立約章，所  
 凡收入保務，均歸五家公  
 司共同負責。於此足徵本公司力誠宣  
 望為華人保險界之先進者，也。凡洋面火燭汽船  
 勞工與人命的意外保險，均可承保。所有章程，務務  
 妥善，倘有過舉，辦理額外通融賠償，爽快。諸君惠  
 顧，尚所望。

總公司新嘉坡 分公司仰光 泗水  
 檳城馬六甲吉盛坡怡保與馬來亞各埠均有代理  
 總理李瑞庭 司理陳西反啓  
 副司理張兆麟

廿二年八月廿日

**LEONG YEE**  
**PHOTO-ENGRAVERS**



坡嘉新 司公限電訊美

大坡二馬路香柏街口門牌一百四十一號

NO. 141, NEW BRIDGE ROAD, SINGAPORE.

銅鑄電版  
三色網版  
幻燈照片  
金銀襟章  
大小銅扇  
凹凸銅印  
廣告商標  
圖案設計

本銀行開設堆棧部。專供商家寄存貨物之用。貨倉設在若錦律。水陸轉運。交通便利。所收棧稅。尤覺低廉。代理保險。僱用司閘。事事週到。故自開辦以來。一般商人以其貨物寄存者。絡繹不絕。即就貨物向本行抵押者。亦不乏人。既免自備倉棧之麻煩。又免僱工典守之勞費。凡我倉箱滿積之商家。請爲分些寄貯可也。

華僑銀行有限公司啟

沙示水 色香味品

為增精加力及  
速爽身汗



獅標特製  
沙示水



花 沙 九  
雷 祖 回 司

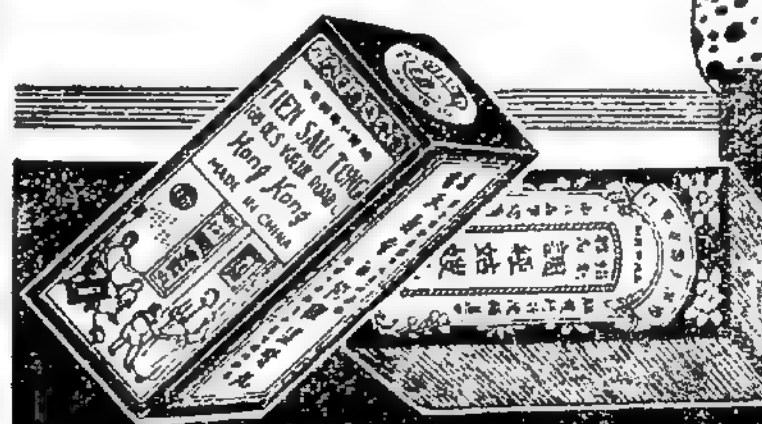
石叻代理廣利生

周蘭記 各藥店	各埠會豐商店 馬六甲萬山和	吉隆坡 廣生 蘭記棧
------------	------------------	------------------

天壽堂

海狗鞭 健腎丸

一第尿夜虛腎子男治



中外各埠藥房商店均有代售

廣州香巷

# 打女雙炮

不白帶 經前腹痛 經後調經 女

人人可服  
家家可用  
男子腎部虛弱  
婦女經期有病  
久服別家藥品無效  
請速服

上海華商佛慈大藥廠科學精製國產良藥



兒科	潤肺	止咳	胃病	婦科	滋補	治風	補腎
保嬰丹	杏仁精	桔梗素	開胃靈	當歸素	腎氣丸	海藻晶	無量壽
每盒六角	每盒五角	每盒七角	大元小角	大元小元	每盒貳元	每盒三元	每盒五元

理中丸每盒二角半  
 白鳳丸七角  
 六味地道丸九角半  
 金鎖固精丸一元半  
 知柏丸九角  
 調經八味丸九角  
 小兒回春丹六角  
 帶下理中丸三角  
 愈帶丸四角  
 五淋白濁丸六角

總代理 廣衛生 永生隆 保和堂  
 新嘉坡 大馬路 大馬路  
 總行 上海香港佛慈大藥廠披露

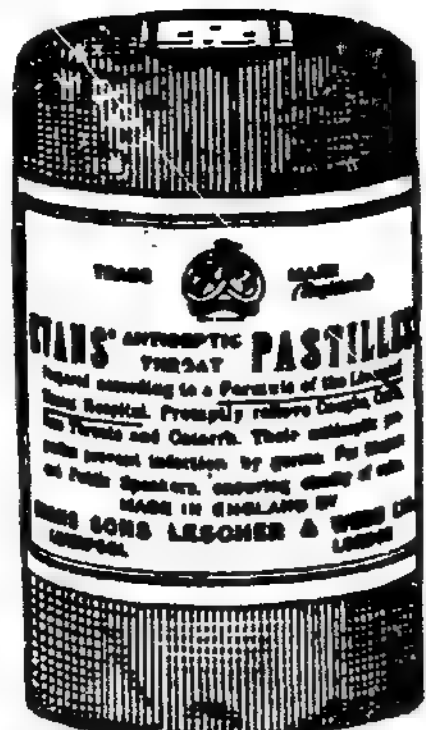








此藥餅各處藥房商店皆有發售  
惟須小心提防偽貨冒而已矣  
英一九二八年四月十三號



蓋凡欲免外感傷風喉痛一切病症  
而殺除喉內各微生物者應常備而又常  
用此藥餅便能自保無虞又入影戲場或

伊尹氏喉症藥餅  
名馳天下者久矣

入大隊人叢  
之中須先將  
此藥餅一枚  
放入口內含  
之可無慮微

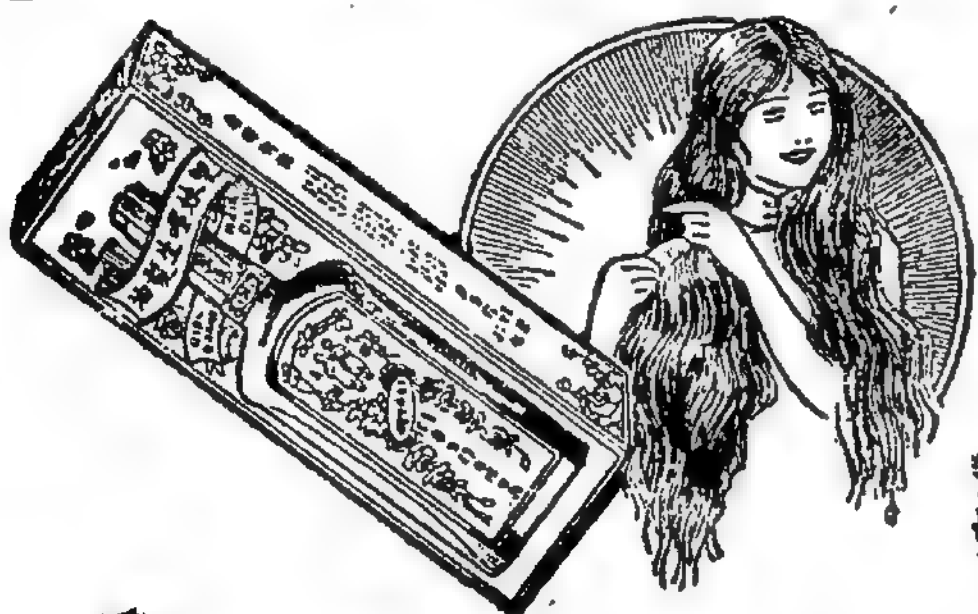
生物由空氣中浮泛潛而入口中矣若於  
每晚臨睡時口含藥餅一枚亦可免各種  
症喉之發生焉

SAVARESS'S CAPSULES INCORPORATED IN ENGLAND

五淋白毒菌之敵



士巴禮士五氏五淋丸  
檀香油為五淋白毒病之特效藥  
為世界藥學士及醫學士所公認  
矣然粗製劣品不但效能不著且  
有損害腸胃之虞故患者不可不  
慎於選擇也士巴禮士五氏五淋  
白毒丸係以監製純淨之膜包檀  
香油而成能治急性及慢性白毒  
之敵者祈注意焉  
英京倫敦立雪洋行發行  
南洋各大藥房俱有發售



油質潤澤  
髮絲光澤  
髮根牢固  
髮落新生

廣生行雙妹牌  
理代有均店商華各

固髮膠一髮生油



妙修時誠為去習粘  
品飾髮為髮垢皮風

雙妹牌花露水

醒腦碎穢解酒除煩

素馨白玫瑰檀香  
水水水水水水

雙妹牌

徐來得不償失

在四面楚歌中之徐來女士，可謂不幸之至。以歷史之遺傳下來之秦，為有救之禁。惟為正，式文告承認開。不切實登記。嚴格檢。徵



背痛 腰痠 骨痛 風濕

行動困難之背痛，則難忍之腰痠，抽痛之骨痛，以及全身不遂之風濕，此皆腎部失常之先兆。蓋人之腎臟，清濾血液，每小時必經多次循環。若腎部失常，則血液中之尿酸，必有之尿酸，積聚而起，背痛骨痛，風濕及骨節痛，染毒症，第威德補腎丸，為著名而驗有實效之補腎專藥，約功能直達腎部，使之健全，而清濾毒素。

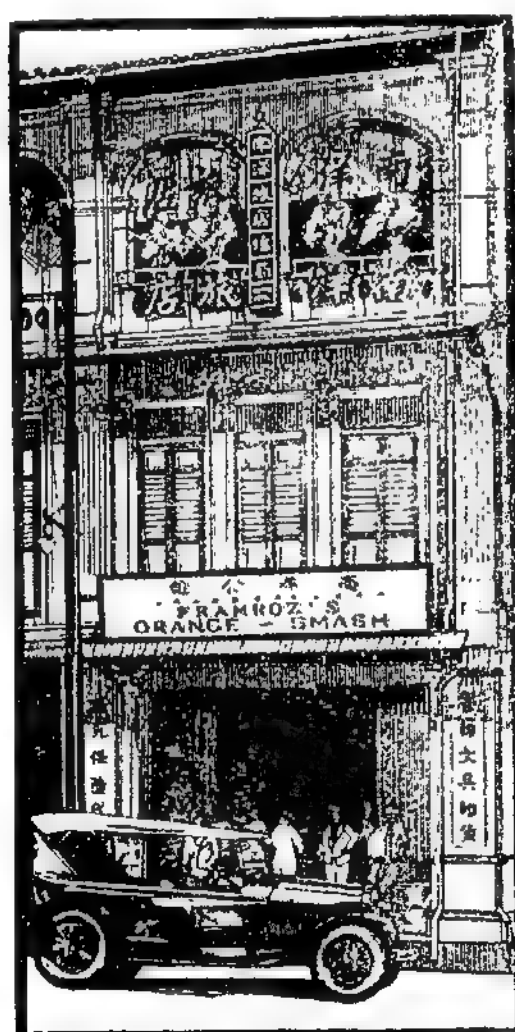
第威德補腎丸，近能奏效，止痛功能，能去尿酸，強酸質，使尿酸同為排泄，而留食物之精華，以補養身體。故早一日服用，即能早日免除痛苦。若為久病，則能早日免除痛苦。若為久病，則能早日免除痛苦。若為久病，則能早日免除痛苦。

各大藥房均有出售



前在余東旋街居住之  
同濟醫院院長翁工歐陽年初醫生遷寓  
未經佈告失接光顧 遂至訛傳回唐  
實在牛車水戲院橫街同德堂

代理店本 話電 店旅大洋南  
TST 萬安池酒多利  
上等烏狗威士忌酒(或叫烏)  
黑字帽標真正鮮橙汁



輪快期正通中

準期每二星期開行一次  
穩固快捷客房華麗座位寬敞伙食  
茶水招待週到做脚從宜諸君光顧  
格外歡迎

海利輪船 陽曆九月一號到叻二號開往  
海口 香港 汕頭 廈門

海興輪船 陽曆九月一號到叻二號開往  
海城 仰光

中暹輪船公司 總代理石叻陳元利行 同啟

意圖注胞僑

正期輪船

美西美輪船 陽曆八月廿七日到叻  
香港 汕頭 廈門

總代理華成船務公司啟  
水仙門二馬路門牌一百五十一號 電話三九三三號



補腎丸



柔佛高等審判廳

爲已故巫人西夏山之遺囑受託事

被告 (一) 西亞里 (二) 西亞密 (三) 西鴨都拿 (四) 西鮮

已故西夏山之物業公開拍賣

此物業爲最貴重之永遠牙嚙店舖。位在柔佛馬勞市區中心。另又有空地在此。

承柔佛馬勞高等審判廳命令拍賣

拍賣地點：柔佛馬勞惹蘭意勿拉讓門牌卅八號巴越有限公司（樓下）拍賣室  
拍賣時間：一九三五年九月廿九號星期日上午十點

詳細條項

(一) 柔佛馬勞惹蘭直落士門牌十八號及廿號之貴重永遠牙囉地皮及店舖。面積九百八十八方呎。每月租銀一百八十六元。  
(二) 柔佛馬勞惹蘭直落士門牌廿二號之貴重永遠牙囉地皮及店舖。面積九百九十九方呎。每月租銀一百八十六元。  
(三) 柔佛馬勞惹蘭直落士門牌廿四號之貴重永遠牙囉地皮及店舖。面積一千七百二十五方呎。每月租銀一百七十五元。  
(四) 柔佛馬勞惹蘭直落士門牌廿六號之貴重永遠牙囉地皮及店舖。面積一千四百九十七方呎。每月租銀一百七十元。  
(五) 柔佛馬勞惹蘭直落士門牌廿八號之貴重永遠牙囉地皮及店舖。面積一千二百零七方呎。每月租銀一百七十五元。  
(六) 柔佛馬勞惹蘭直落士門牌卅號之貴重永遠牙囉地皮及店舖。面積九百五十七方呎。每月租銀一百七十五元。  
(七) 柔佛馬勞惹蘭直落士門牌九號之貴重永遠牙囉地皮及店舖。面積六百五十五方呎。每月租銀五十二元半。  
(八) 柔佛馬勞惹蘭直落士門牌七號之貴重永遠牙囉地皮及店舖。面積七百六十二方呎。每月租銀五十二元半。  
(九) 柔佛馬勞惹蘭直落士門牌三號及五號。三號門牌者面積五百五十八方呎。五號門牌者面積五百卅七方呎。每月租銀七十五元。  
(十) 柔佛馬勞惹蘭直落士門牌五十一號之貴重永遠牙囉地皮及店舖。面積一千七百零二方呎。每月租銀七十五元。  
(十一) 柔佛馬勞惹蘭直落士門牌五十三號之貴重永遠牙囉地皮及店舖。面積一千七百零五方呎。每月租銀七十五元。  
(十二) 柔佛馬勞惹蘭直落士門牌五十五號之貴重永遠牙囉地皮及店舖。面積一千七百三十三方呎。每月租銀七十五元。  
(十三) 柔佛馬勞惹蘭直落士門牌五十七號之貴重永遠牙囉地皮及店舖。面積一千七百卅二方呎。每月租銀六十七元半。  
(十四) 柔佛馬勞惹蘭直落士門牌五十九號之貴重永遠牙囉地皮及店舖。面積一千八百廿一方呎。每月租銀五十二元半。  
(十五) 柔佛馬勞惹蘭直落士門牌六十一號之貴重永遠牙囉地皮及店舖。面積一千八百八十四方呎。每月租銀六十元。  
(十六) 柔佛馬勞惹蘭直落士門牌六十三號之貴重永遠牙囉地皮及店舖。面積一千七百五十六方呎。每月租銀五十五元。

(廿九) 柔佛馬勞惹蘭直落士門牌卅二號之貴重永遠牙囉地皮及店舖。面積九百零四方呎。每月租銀卅元。  
(三十) 柔佛馬勞惹蘭直落士門牌卅四號之貴重永遠牙囉地皮及店舖。面積九百五十一方呎。每月租銀卅七元。  
(卅一) 柔佛馬勞惹蘭直落士門牌卅六號(現在門牌一號)之貴重永遠牙囉地皮及店舖。面積二千五百七十七方呎。每月租銀四十七元。  
(卅二) 柔佛馬勞惹蘭直落士門牌卅八號之貴重永遠牙囉地皮及店舖。另空地一段。該店面積九百四十九方呎。空地面積三百八十一方呎。現擱空。  
(卅三) 柔佛馬勞惹蘭直落士門牌卅二號之貴重永遠牙囉地皮及店舖。面積一千零八十三方呎。現擱空。  
(卅四) 柔佛馬勞惹蘭直落士門牌卅四號之貴重永遠牙囉地皮及店舖。面積一千零八十六方呎。現擱空。  
(卅五) (A) 柔佛馬勞惹蘭直落士門牌卅六號之貴重永遠牙囉地皮及店舖。面積七十五方呎。  
(卅六) (B) 柔佛馬勞惹蘭直落士門牌卅八號之貴重永遠牙囉地皮及店舖。面積七十五方呎。  
(卅七) (C) 柔佛馬勞惹蘭直落士門牌卅十號之貴重永遠牙囉地皮及店舖。面積六萬三千零卅六方呎。  
(卅八) (D) 柔佛馬勞惹蘭直落士門牌卅二號之貴重永遠牙囉地皮及店舖。面積二萬七千四百九十九方呎。  
(卅九) (E) 柔佛馬勞惹蘭直落士門牌卅四號之貴重永遠牙囉地皮及店舖。面積一萬六千零六十二方呎。  
(四十) (F) 柔佛馬勞惹蘭直落士門牌卅六號之貴重永遠牙囉地皮及店舖。面積九千八百零一英方呎。  
(四十一) (G) 柔佛馬勞惹蘭直落士門牌卅八號之貴重永遠牙囉地皮及店舖。面積五千四百四十五英方呎。

另有詳細說明及繪圖頒發

英一千九百卅五年九月十四日

律師意士米 星洲及柔佛拍賣館

巴越有限公司謹啓

英一千九百卅五年九月十四日

巴越有限公司謹啓

另有詳細說明及繪圖附發

施德之神功濟衆水  
為康健之保障救急之良劑

施德之神功濟衆水。行世數十年。無論男婦老幼內外十三科。用之均能隨手奏効。無不霍然而愈。以故頌聲載道。寰宇知名。誠以此水有得之則生之妙用。吾僑奔走南荒。山林瘴癘。爲害至烈。患患預防。不可不備。至於窮鄉僻壤。醫藥兩乏之地。更爲得用。購者務請認明施德之眞貨。方不致誤。

各埠藥店均有出售

石叻武極巴律二十八號電話三四四三  
上海施德之藥局總發行

**剷地皮與刮地骨** 彭金戈

我國民貧弱，據一般達官貴人說，是我們老百姓太嫻不識抬，這，我們也承認有一份的責任，可是最大的罪狀，仍屬於要人底貪污，因為貪污能引起利權的衝突，而發生內戰，新喪國氣元氣。所以我說中國貧弱之原因，不在百姓，而在於官吏的貪污，我國人民常稱「一般貪官為一地皮專家」，我覺得並非過火，為底是他們刮削人民的脂膏到了極點，什麼東西都被刮得一二淨了。

我們底鄰國來趙超次庖丁，為了要割我們底地骨，要達到（九）八底地步，是不得不先侵略我底土地，所以到（九）八底地步，是事實已很顯明了，中國官吏不刮地骨，事實上足以害己且足以害人啊！

那末，我們中國底官吏，勇於「刮地皮」，何不勇於「刮地骨」呢？問題很簡單，為的是我們底官吏好貪便宜，好貪現成花樣翻新，舉出什麼鬼如鬼使刀切；處心積慮地敲勒索，於是子取子求，什麼稅，我們百姓誰不奉命唯謹？於是子取子求，

艱苦的遭遇，像放逐，  
貶謫，革職，查辦，以  
至於下獄，上斷頭，以  
打棍犯子，皆是忠臣們  
應得的遭遇，即是文明  
底辦法，名曰出洋考察  
，實際是往外國充軍，  
當去國還鄉之日，真使  
忠臣們心中有說不出的  
哀愁！

樣你會知世界海洋中的  
水共有十萬九千七百八  
十六加倫。你有去量過  
嗎？怎樣量呢？  
（善林吧轄三港連莊和  
鳴）

答：「不要管我有沒有  
量過，我有我的根據，說  
當然是我最正確的，你

多仁上

滑潤車油——「仁多里」ZENOLITE  
滑車油，係最近精心研製者，專供汽車、貨車及其他各種機器之用，油質分兩種，即特等油與商業油，特等油可在英倫航空公司（Oxidation Test of the Oil Board of England）領得獎狀，公認為質料最優良之滑車油，此油經濟耐用，定能予用戶以極滿意之服務，裝有一加崙罐與四十四加崙油，售價

**英商**  
新加坡  
TRA  
CO., LTD.  
Singapore.

各埠中西藥房商店均有代售

# 新嘉坡羅氏藥房

香橙燭水

小兒咳嗽露

肥兒疳積散

肥兒滋陰露

地寶癰藥水

明目珍珠滴

各埠中西藥房商店均有代售

此水妙製精利腸胃而而不損凡腹大眼痛身痛及  
六便閉結以及最難治者服此即見功效  
而靈驗萬病中第一捷要良藥之佳品也  
每樽二角  
小兒疳積散  
此散專治小兒疳積  
腹大青筋面黃肌瘦  
不思飲食夜啼驚風  
咳嗽痰喘等症  
服此散即見功效  
每樽二角  
肥兒疳積散  
此散專治小兒疳積  
腹大青筋面黃肌瘦  
不思飲食夜啼驚風  
咳嗽痰喘等症  
服此散即見功效  
每樽二角  
肥兒滋陰露  
此露專治小兒疳積  
腹大青筋面黃肌瘦  
不思飲食夜啼驚風  
咳嗽痰喘等症  
服此露即見功效  
每樽二角  
地寶癰藥水  
此藥水專治一切瘡毒  
癰疽疔瘡無名腫毒  
跌打損傷等症  
服此藥水即見功效  
每樽二角  
明目珍珠滴  
此滴專治一切眼疾  
紅腫流淚翳障遮睛  
羞明怕日等症  
服此滴即見功效  
每樽二角

新嘉坡  
代理處

會豐商店

信義藥行

余仁生

永福安

廣利生

李仁春

李德豐

誠濟堂

永成書莊

萬泰和

萬源和

新嘉坡代理  
會豐商店  
信義藥行  
余仁生  
永福安  
廣利生  
李仁春  
李德豐  
誠濟堂  
永成書莊  
萬春和珠記  
萬春和勳記

# MAX FIVE STAR HOSPITAL BRANDY

## 標 嚙

### 酒池蘭萬星粒五

純佳無比醫院  
採用之萬蘭池

每瓶  
售銀  
二元  
五角

**DISTRI BUTORS**

五角 二元 售每 銀瓶  
**DISTRIBUTORS**  
**WILLIAM JACKS & CO.(MALAYA) LTD.**

**MASTERS ••**



樓士  
nts f  
E &  
ambe

佛萊特  
for M  
IMF  
ers, S

街庫  
 Malay  
 PORT  
 Singa

土坡  
CO  
apore

加新  
., LT

FD.

[illegible]

有禾  
記

不口動

春和珠記

成書莊

人書

APB 2

香水 頭油 頭

最上乘化妝品

WIVINIA

牌 子 最 老



A vintage black and white advertisement for WIVINIA cosmetics. The central figure is a woman with dark hair, wearing a long, dark, sleeveless dress adorned with a large floral garland. She is posed elegantly with one hand raised. To her right, the Chinese characters '香水' (perfume), '頭油' (hair oil), and '頭' (head) are written vertically. Below the woman, four WIVINIA perfume bottles are displayed: a small round bottle on the left, a large ornate bottle in the center, a medium bottle on the right, and a small square bottle on the far right. Each bottle features the WIVINIA logo, a stylized 'W' inside a circle. The background is simple, with some vertical lines suggesting a setting.

◀ 贈減大幕開相照新永 ▶

新永減贈  
異常精美  
照相半價  
遊戲配景  
更有贈品  
限期一月  
攝影器具  
電船汽車  
式式俱備  
驍馬飛機

地址星架坡小坡二馬路梧槽律(即雀仔街口)一百六十六號

WEMG SUN  
DAY AND NIGHT PHOTOGRAPHERS  
166, Rochore Road,  
SINGAPORE.

Weng Sun Day and Night Photographers building, a multi-story structure with a large entrance and a sign on the roof.

油車滑「里多仁」  
ZENTO-LE

本公司特聘代理人登售各種機器油電車滑油  
駐在吉隆坡美蓉路太平新埠凡有志願者祈  
函至本行磋商可也  
本行之機滑油常供馬六甲吉隆坡之郵車而用

車及其他各種機器之用，油質分兩種，即  
特等油與商業油，特等油可在英倫航空公司  
(Oxidation Test of the Air Board of Eng-  
land) 領得獎狀，公認為質料最優良之滑車  
油，此油經濟耐用，定能予用戶以極滿意之  
服務，裝有一加荷罐與四十四加荷油，售價

代理總亞來馬  
司公限有方東商英  
○三九二話電 樓士佛萊街庫士坡加新  
Sole Agents for Malaya  
EASTERN PRODUCE & IMPORT CO., LTD.  
15, Raffles Chambers, Singapore.

滑潤車油——「仁多里」ZENTO-IL  
骨車油，係新近精心研製者，

滑潤車油——「仁多里」ZENTO-IL  
骨車油，係新近精心研製者，



總匯新報

月九年四國民華中  
號九十六百七十八第  
新編總 瑞玉張 瑞

址 社  
坡 嘉 新  
十五百一牌門街絲絲  
第箱郵 號九六二六  
No. 157, Cecil Street,  
SINGAPORE.

〇二口街山海路馬大坡大  
鏡眼克羅

克羅克眼鏡

ROOKES OPTICAL CO.  
206 South Bridge Road,  
O. Bo & 59 TEL. 6844

◎◎◎◎  
南美洲補腎丸 一元  
南美洲調經丸 一元  
南美洲止咳糖 八角  
南美洲肺癆丸 半元

◎◎◎◎  
南美洲白帶丸 一元二  
南美洲久濁靈 一元二  
南美洲戒煙片 八角  
南美洲 戒煙片 八角

(口街山海路馬大坡大)  
代 行 藥 大 美  
(藥 均 處 各)

# 補腎調經 日光丸

德國「日光丸」月光丸「主治各症列

▲氣血兩虧 面黃肌瘦 食慾減退 筋疲力倦 形容萎頓 抑鬱煩燥 肝氣易發等症  
▲精神衰弱 記憶薄弱 夜眠不安 頭暈目眩 心煩意亂 精神萎靡 情慾淡薄等症  
▲未老先衰 腰酸背痛 行動乏力 血管變硬 頭髮稀落 癆傷衰弱 諸虛百損等症  
▲病後產後 營養不良 身體虧損 元氣大傷 難於復元 四肢無力 纏綿不愈等症  
▲男子性病 腎關不固 夢遺滑精 陽萎早洩 種子艱難 發育不全 房事不能等症  
▲女子性病 月經不調 經期腹痛 子宮虛冷 久不受孕 情慾缺乏 赤白帶下等症

本劑對於上列各症·運用其偉大藥力·激動人體各種器官·所以確能於最短期內·立奏特殊之效力·並能積極的驅除體內釀成之一切病的現象而永久免除疾病之侵襲·抵抗病菌之傳染·阻止衰老之實現·常保康健愉快之精神·(戒烟時期及戒烟後服之·可以促進戒烟之效力·而使身體復原·日趨強壯)·

每樽一元 各埠藥店 均有代售

# 水煙戒標芥

售均店藥角八樽每 還奉銀原 驗效不如 苦痛無絕 癮斷戒包

咳  
晨光止咳片

最有名的  
鎮靜止咳專劑  
絕對無害  
無習慣性  
無麻醉性

無峻烈作用 不起便秘  
德國及各國政府  
註冊專利不許做製

統治一切咳症  
喉痛胸痛一切肺病  
請認明「晨光」名稱  
每樽八角 藥店均售

德  
國  
犀牛掃毒丸

最新犀牛結晶製劑

統治血毒

梅毒等症

▲治主▲  
各期梅毒 下疳  
先天梅毒 橫痃  
小兒胎毒 便毒  
痔瘡 疥癬  
瘡毒 血毒 癰疽  
癰疽 血毒 癰疽

以上各症服之一掃淨盡  
永不復發 百發百中  
每樽一元 藥店均售

代理 各埠會豐商店  
吉隆坡廣生  
叻漆木街梁介福藥行發行